VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2023/849

z 24. apríla 2023,

ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2011/235/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 31 ods. 2,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2011/235/SZBP z 12. apríla 2011 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne [1], a najmä na jeho článok 3 ods. 1,

so zreteľom na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

(1) Rada 12. apríla 2011 prijala rozhodnutie 2011/235/SZBP.

(2) Vysoký predstaviteľ Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku vydal 25. septembra 2022 vyhlásenie v mene Únie, v ktorom vyjadril poľutovanie nad rozsiahlym a neprimeraným použitím sily iránskymi bezpečnostnými silami proti nenásilným demonštrantom, ktoré viedlo k stratám na životoch, ako aj k vysokému počtu zranení. Vo vyhlásení sa tiež uvádza, že osoby zodpovedné za zabitie Mahsy Amíniovej sa musia vziať na zodpovednosť, a iránske orgány sa vyzývajú, aby zabezpečili transparentné a dôveryhodné vyšetrovanie s cieľom objasniť počet úmrtí a zatknutí, prepustiť všetkých nenásilných demonštrantov a zabezpečiť všetkým zadržiavaným osobám riadny proces. Vo vyhlásení sa okrem toho zdôraznilo, že rozhodnutím Iránu prísne obmedziť prístup na internet a zablokovať platformy na okamžité zasielanie správ sa očividne porušuje sloboda prejavu. Vo vyhlásení sa napokon uvádza, že Únia zváži všetky možnosti, ktoré má k dispozícii, s cieľom riešiť zabitie Mahsy Amíniovej a spôsob, akým iránske bezpečnostné sily reagovali na následné demonštrácie.

(3) V tejto súvislosti a v súlade so záväzkom Únie riešiť všetky problematické otázky týkajúce sa Iránu vrátane situácie v oblasti ľudských práv, ako sa potvrdilo v záveroch Rady z 12. decembra 2022, by sa na zoznam osôb a subjektov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, uvedený v prílohe k rozhodnutiu 2011/235/SZBP, malo zaradiť osem osôb a jeden subjekt.

(4) Rozhodnutie 2011/235/SZBP by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha k rozhodnutiu 2011/235/SZBP sa mení v súlade s prílohou k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

[1] Ú. v. EÚ L 100, 14.4.2011, s. 51.

V Luxemburgu 24. apríla 2023

Za Radu
predseda
J. BORRELL FONTELLES

PRÍLOHA

Na zoznam osôb a subjektov uvedený v prílohe k rozhodnutiu 2011/235/SZBP sa dopĺňa osem osôb a jeden subjekt:

Osoby

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
„214.	NOBAVEH VATAN Bijan بیژن نوباوه وطن	Dátum narodenia: 1959/1960 Miesto narodenia: Teherán, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Funkcia: poslanec iránskeho parlamentu, prvý podpredseda výboru pre kultúru iránskeho parlamentu	Bijan Nobaveh Vatan je iránsky zákonodarca a tvrdý zástanca režimu, ako aj prvý podpredseda výboru pre kultúru iránskeho parlamentu. Je jedným z 227 poslancov parlamentu, ktorí 6. novembra 2022 podpísali vyhlásenie, v ktorom ocenili bezpečnostné sily za zabíjanie demonštrantov a naliehali na súdy, aby urýchlili súdne procesy a odsúdili demonštrantov na smrť tým, že ich vyhlásia za „Muharebeh“, teda „nepriateľov Boha“. Okrem toho je iniciátorom právnych predpisov, ktorými sa presadzujú obmedzujúce pravidlá obliekania žien tým, že ukladajú sankcie inštitúciám, podnikom a fyzickým osobám, ktoré udržujú kontakt so ženami nedodržiavajúcimi predpisy, čo spôsobuje ich bojkot. Nobaveh Vatan ako poslanec iránskeho parlamentu podporil zabíjanie, zadržiavanie a mučenie ľudí počas celoštátnych protestov v Iráne v rokoch 2022 – 2023. Okrem toho podporuje právne predpisy, ktorými sa v podstatnej miere rušia sociálne a hospodárske práva žien v Iráne. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
215.	YAZDIKHAH Ali علی یزدی خواه	Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Funkcia: poslanec iránskeho parlamentu, člen výboru pre kultúru iránskeho parlamentu	Ali Yazdikhah je iránsky zákonodarca a tvrdý zástanca režimu, ako aj člen výboru pre kultúru iránskeho parlamentu. Je jedným z 227 poslancov parlamentu, ktorí 6. novembra 2022 podpísali vyhlásenie, v ktorom ocenili bezpečnostné sily za zabíjanie demonštrantov a naliehali na súdy, aby urýchlili súdne procesy a odsúdili demonštrantov na smrť tým, že ich vyhlásia za „Muharebeh“, teda „nepriateľov Boha“. Okrem toho je iniciátorom právnych predpisov, ktorými sa presadzujú obmedzujúce pravidlá obliekania žien tým, že ukladajú sankcie inštitúciám, podnikom a fyzickým osobám, ktoré udržujú kontakt so ženami nedodržiavajúcimi predpisy, čo spôsobuje ich bojkot. Yazdikhah ako poslanec iránskeho parlamentu podporil zabíjanie, zadržiavanie a mučenie ľudí počas celoštátnych protestov v Iráne v rokoch 2022 – 2023. Okrem toho podporuje právne predpisy, ktorými sa v podstatnej miere rušia sociálne a hospodárske práva žien v Iráne. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
216.	ALIBABAEI Mehdi محدی علی بابایی (alias ALI BABAEI Mehdi, BABAEI Ali Mehdi)	Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Hodnosť: major Funkcia: provinčný zástupca Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) v Qome	Major Mehdi Alibabaei je provinčným zástupcom Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) v Qome. Riadi ozbrojené sily IRGC a Basídž v meste Qom. Po smrti Mahsy Amíniovej v septembri 2022 boli v meste Qom zaznamenané jedny z najintenzívnejších protestov. Bezpečnostné sily vrátane IRGC a milícií Basídž boli nasadené s cieľom násilne zakročiť proti týmto protestom. Od marca 2023 boli IRGC a milície Basídž takisto poverené, aby novými metódami utláčania presadzovali zákon o povinnom nosení hidžábu. Alibabaei predstavil nový systém nasadenia členov milícií Basídž v každej štvrti mesta Qom s cieľom presadzovať zákon o hidžábe. Nový systém zahŕňa zavedenie programov, ako sú napríklad „Buď slávnym vodcom v našom susedstve“, nariaďovanie ozbrojeným silám IRGC/Basídž, aby vykonávali pochôdzky, využívanie spravodajských informácií, zastrašovanie a presadzovanie zodpovednosti bežných občanov (napríklad apelovaním na zodpovednosť správcov budov a rezidencií za „nedostatočne zahalené“ obyvateľky). Tento systém predstavuje novú úroveň udavačstva a zhromažďovania informácií zo strany bežného obyvateľstva s cieľom utláčať ženy. Pod velením Alibabaeiho sa miestnym ozbrojeným silám IRGC a Basídž v Qome nariaďuje, aby presadzovali určité vybrané zákony prostriedkami a metódami, ktoré zastrašujú občanov a porušujú ich základné práva. Ako provinčný zástupca IRGC v Qome je major Mehdi Alibabaei zodpovedný za útlak zo strany miestnych síl IRGC a Basídž a za porušovanie práv na slobodu prejavu a súkromie. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
217.	NOUROUZI Ali Asghar (alias NOROUZI Ali Asghar)	Dátum narodenia: 11.11.1962 Miesto narodenia: Daštestan, provincia Bušehr, Irán Adresa: Unit 29, 5th Floor, Talaieh Block- B1, Elahiyeh Complex 1, Number 0, Alley 2-Shahid Sajjad Rushanai, Rabbaninejad Street, Zein Aldin Municipality, Qom 3739144673, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Číslo cestovného pasu: Y53914915 (Irán), platný do 11.5.2026 Iránske národné identifikačné číslo: 4591967573 Funkcia: predseda správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) Súvisiace osoby: Seyyed Aminollah; Emami Tabatabai; Yahya Alaoddini; Jamal Babamoradi; Ahmad Karimi Subjekty, s ktorými je spojený: Družstevná nadácia Zboru islamských revolučných gárd (IRGC)/Bonyad Taavon Sepah IRGC	Ali Asghar Nourouzi je predsedom správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) zaradenej na zoznam EÚ. IRGC stojí na čele represií proti protestom v Iráne v rokoch 2022 – 2023, pri ktorých zahynulo viac ako 520 osôb, z toho viac ako 70 maloletých osôb, a viac ako 22 000 osôb bolo zatknutých alebo uväznených. Družstevná nadácia IRGC je subjekt zodpovedný za správu investícií IRGC a v tomto rámci je zodpovedný za financovanie brutálnych represií režimu. Ali Asghar Nourouzi je ako predseda správnej rady Družstevnej nadácie IRGC zodpovedný za dobrovoľné a vedomé poskytovanie nástrojov, s ktorými sa brutálne a stále pokračujúce represie vykonávajú. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
218.	TABATABAI Seyyed Amin Ala Emami (alias TABATBAYI Aminallah Imami)	Dátum narodenia: 26.8.1963 Miesto narodenia: Meybod, Irán Adresa: Teherán, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Iránske národné identifikačné číslo: 4489260229 Funkcia: podpredseda správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC); výkonný riaditeľ Družstevnej nadácie IRGC Súvisiace osoby: Ali Asghar Nourouzi; Yahya Alaoddini; Jamal Babamoradi; Ahmad Karimi Subjekty, s ktorými je spojený: Družstevná nadácia Zboru islamských revolučných gárd (IRGC)/Bonyad Taavon Sepah IRGC	Seyyed Amin Ala Emami Tabatabai je podpredsedom správnej rady a výkonný riaditeľ Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) zaradenej na zoznam EÚ. IRGC stojí na čele represií proti protestom v Iráne v rokoch 2022 – 2023, pri ktorých zahynulo viac ako 520 osôb, z toho viac ako 70 maloletých osôb, a viac ako 22 000 osôb bolo zatknutých alebo uväznených. Družstevná nadácia IRGC je subjekt zodpovedný za správu investícií IRGC a v tomto rámci je zodpovedný za financovanie brutálnych represií režimu. Seyyed Amin Ala Emami Tabatabai je ako podpredseda správnej rady a výkonný riaditeľ Družstevnej nadácie IRGC zodpovedný za dobrovoľné a vedomé poskytovanie nástrojov, s ktorými sa brutálne a stále pokračujúce represie vykonávajú. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
219.	ALAODDINI Yahya (alias ALA'ODDINI Yahya; ALAEDDINI Yahya)	Dátum narodenia: 21.5.1965 Miesto narodenia: Teherán, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Číslo cestovného pasu: K47201906 (Irán), platný do 19.10.2023 Iránske národné identifikačné číslo: 0036732958 Funkcia: člen správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) Súvisiace osoby: Ali Asghar Nourouzi; Jamal Babamoradi; Ahmad Karimi; Seyyed Amin Ala Emami Tabatabai Subjekty, s ktorými je spojený: Družstevná nadácia Zboru islamských revolučných gárd (IRGC)/Bonyad Taavon Sepah IRGC	Yahya Alaoddini je členom správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) zaradenej na zoznam EÚ. IRGC stojí na čele represií proti protestom v Iráne v rokoch 2022 – 2023, pri ktorých zahynulo viac ako 520 osôb, z toho viac ako 70 maloletých osôb, a viac ako 22 000 osôb bolo zatknutých alebo uväznených. Družstevná nadácia IRGC je subjekt zodpovedný za správu investícií IRGC a v tomto rámci je zodpovedný za financovanie brutálnych represií režimu. Yahya Alaoddini je ako člen správnej rady Družstevnej nadácie IRGC zodpovedný za dobrovoľné a vedomé poskytovanie nástrojov, s ktorými sa brutálne a stále pokračujúce represie vykonávajú. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
220.	BABAMORADI Jamal Ali	Dátum narodenia: 24.5.1960 Miesto narodenia: Teherán, Irán Adresa: Teherán, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Iránske národné identifikačné číslo: 0036824240 Funkcia: člen správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) Súvisiace osoby: Ali Asghar Nourouzi; Ahmad Karimi; Yahya Alaoddini; Seyyed Amin Ala Emami Tabatabai Subjekty, s ktorými je spojený: Družstevná nadácia Zboru islamských revolučných gárd (IRGC)/Bonyad Taavon Sepah IRGC	Jamal Ali Babamoradi je členom správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) zaradenej na zoznam EÚ. IRGC stojí na čele represií proti protestom v Iráne v rokoch 2022 – 2023, pri ktorých zahynulo viac ako 520 osôb, z toho viac ako 70 maloletých osôb, a viac ako 22 000 osôb bolo zatknutých alebo uväznených. Družstevná nadácia IRGC je subjekt zodpovedný za správu investícií IRGC a v tomto rámci je zodpovedný za financovanie brutálnych represií režimu. Jamal Ali Babamoradi je ako člen správnej rady Družstevnej nadácie IRGC zodpovedný za dobrovoľné a vedomé poskytovanie nástrojov, s ktorými sa brutálne a stále pokračujúce represie vykonávajú. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
221.	KARIMI Ahmad Hasan	Dátum narodenia: 11.12.1962 Miesto narodenia: Qom, Irán Adresa: Teherán, Irán Štátna príslušnosť: iránska Pohlavie: muž Iránske národné identifikačné číslo: 0382947983 Funkcia: člen správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) Súvisiace osoby: Ali Asghar Nourouzi; Yahya Alaoddini; Seyyed Amin Ala Emami Tabatabai; Jamal Ali Babamoradi Subjekty, s ktorými je spojený: Družstevná nadácia Zboru islamských revolučných gárd (IRGC)/Bonyad Taavon Sepah IRGC	Ahmad Hasan Karimi je členom správnej rady Družstevnej nadácie Zboru islamských revolučných gárd (IRGC) zaradenej na zoznam EÚ. IRGC stojí na čele represií proti protestom v Iráne v rokoch 2022 – 2023, pri ktorých zahynulo viac ako 520 osôb, z toho viac ako 70 maloletých osôb, a viac ako 22 000 osôb bolo zatknutých alebo uväznených. Družstevná nadácia IRGC je subjekt zodpovedný za správu investícií IRGC a v tomto rámci je zodpovedný za financovanie brutálnych represií režimu. Ahmad Hasan Karimi je ako člen správnej rady Družstevnej nadácie IRGC zodpovedný za dobrovoľné a vedomé poskytovanie nástrojov, s ktorými sa brutálne a stále pokračujúce represie vykonávajú. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023“

Subjekty

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia na zoznam
„35.	Ariantel	Adresa: Ariantel Head Office, No. 15, 15th alley, South Gandhi Street, Tehran, Irán Webové sídlo:http://www.ariantel.ir Typ subjektu: súkromná spoločnosť	Spoločnosť Ariantel je iránsky poskytovateľ mobilných služieb, ktorý stojí na čele zavádzania komplexnej architektúry sledovania telekomunikačnej prevádzky navrhnutej iránskou vládou s cieľom potlačiť disent a kritické hlasy v Iráne. Spoločnosť Ariantel aktívne vyhľadáva a využíva kybernetické produkty používané na monitorovanie, geolokalizáciu a odpočúvanie volaní a iných mobilných komunikačných aktivít svojich používateľov na žiadosť iránskej vlády. Tieto informácie sa následne použili na potlačenie a narušenie protestov a na identifikáciu, zameranie a zadržanie pokojných demonštrantov a aktivistov. Spoločnosť Ariantel je preto zodpovedná za závažné porušovanie ľudských práv v Iráne.	24.4.2023“.